Immaculée ». Voici en quels termes le modeste et savant auteur débute son intéressante préface : — « Le travail que je présente au public est le résultat d'un séjour de quarante-huit ans parmi les Peaux-Rouges du Canada. Quand, en 1866, je quittai ma Bretagne et m'embarquai pour le Nouveau Monde, je n'étais pas conduit par le désir de faire œuvre de savant. Mon unique ambition était de vouer ma vie à l'évangélisation des peuplades du Nord-Ouest, et d'assumer ma petite part de labeur dans cette œuvre immense accomplie là-bas par les fils de Mgr de Mazenod, les Oblats de Marie Immaculée, sous la direction de leurs grands évêques, — les Taché, les Grandin, les Faraud et les Durieu. Chargé spécialement de la tribu Montagnaise, j'eus la facilité d'étudier leur langue, — au contact journalier de ces enfants du bois, infatigables parleurs — et c'est le fruit de cette étude que je présente au public. Je ne me flatte pas d'attirer l'attention des savants ; peut-être, cependant, s'intéresseront-ils à ce travail qui fixe une langue qui s'en va, — car nos Peaux-Rouges disparaissent, et la mélodie de leur langage s'éteindra avec eux. Mais la note, une des plus suggestives qu'est leur langue dans la gamme du parler, ne sera pas, du moins à tout jamais, perdue pour les linguistes. » Recommandé aux missionnaires du Nord-Ouest canadien, auxquels nous nous permettons de rappeler que le R. P. Le Goff a déjà publié une ***Grammaire de la langue montagnaise***, un *Katolik Deney a'tiye dittlise* (livre de prières en langue montagnaise), une ***Histoire de l'Ancien Testament*** en montagnais, etc., — ouvrages dont nous reparlerons plus longuement plus tard, si le vénérable auteur veut bien nous en faire tenir au moins un exemplaire.



6. R. P. Duchaussois, *O. M. I.* — ***Les Sœurs Grises dans l'Extrême-Nord : Cinquante ans de Missions***, par le R. P. Pierre Duchaussois, *O. M. I.* 1 vol. illustré de 259 pages. — Chez les Révérendes Sœurs Grises, à la Maison-Mère, 300, rue Guy, Montréal (P. Q.), et à la Maison provinciale, Saint-Boniface (Manitoba). 1917.

Le R. P. Duchaussois — qui prépare deux autres ouvrages : ***Les Missionnaires Oblats de Marie Immaculée dans l'Extrême-Nord*** et ***Apôtres inconnus (Les Frères convers Oblats de Marie Immaculée dans l'Extrême-Nord)*** — nous donne, dans celui qui nous occupe en ce moment, « l'image fidèle de l'un des plus beaux dévouements enfantés par la Religion catholique au cours des siècles ». Mgr Gabriel Breynat, *O. M. I.*, en présentant ce livre à la très honorée Mère Supérieure générale des Sœurs de la Charité, lui dit : — « L'auteur a vu et constaté par lui-même. Je l'ai choisi pour être l'interprète de mes sentiments. A accomplir sa tâche il a mis tout son cœur et tout son talent ; comment n'aurait-il pas réussi ? Je l'en félicite et l'en remercie affectueusement. » Nous nous permettons de joindre nos félicitations à celles du bien-aimé vicaire apostolique du Mackenzie ; et nous souhaitons que, grâce à ce

livre si intéressant, « les missions des Sœurs de la Charité soient mieux connues, leurs sacrifices plus estimés et leurs pauvres, les pauvres de Jésus-Christ, plus fraternellement aimés. » Voici, d'ailleurs, les titres des dix chapitres qui le composent : — Mme d'Youville et son œuvre ; Vers l'Ouest (1844) ; Vers le Nord (1859-1862) ; Dans l'Extrême-Nord (1867) ; l'Hôpital du Sacré-Cœur (1867) ; Le Couvent des Saints-Anges (1874) ; l'Hospice Saint-Joseph (1903) ; Nouvelles Fondations (1914-1916) ; Les sources du dévouement ; Les fruits. Un triple appendice, illustré d'une carte, nous donne, à la fin du livre, la liste des Sœurs missionnaires de l'Extrême-Nord, celles des Supérieures de leurs divers couvents dans cette même province, et celle de toutes leurs œuvres au Canada et aux Etats-Unis.

7. M. Bourassa, *Devoir*. — *Le Canada apostolique : Revue des Œuvres de Missions des Communautés franco-canadiennes*, par Henri Bourassa, directeur du *Devoir*. 1 vol. in-12 de 178 pages (3 fr.) — Aux bureaux du *Devoir*, 43, rue Saint-Vincent, Montréal. 1919.

Comme l'écrit le R. P. Achille Auclair, *O. M. I.*, « ce livre de très belle tenue littéraire et typographique — en ses 170 pages, qui offrent l'intérêt captivant d'un récit de conquêtes — condense un véritable trésor de renseignements. Il nous fait réellement passer en revue ce corps d'armée pacifique, dont les œuvres admirables ont perpétué en Nouvelle France la mission de la race française d'accomplir les gestes de Dieu (*Gesta Dei per Francos*), et constituent notre plus belle page d'histoire. » Voici les principales divisions de cette magnifique étude : — I. Le Canada français et les missions ; II. Communautés d'hommes ; III. Communautés de femmes ; IV. Missions d'Amérique du Sud, d'Afrique et d'Asie ; V. Sœurs de l'Immaculée Conception ; VI. Le soutien des missions est un devoir social. Nous espérons pouvoir bientôt reproduire dans nos pages le chapitre spécial que M. Bourassa a bien voulu consacrer, dans son intéressant ouvrage, aux « Oblats de Marie Immaculée » et à leurs œuvres au Canada (1).

8. R. P. O'Boyle, *O. M. I.* — *Christ or Barabbas : a Series of Lectures on social Reconstruction*, by the Rev. William-Patrick O'Boyle, *O. M. I.* 1 brochure in-8° de 31 pages. — Published under the auspices of the Knights of Columbus (of British Columbia). 1919.

(1) En attendant, nous nous faisons un devoir de profiter de l'occasion qui nous en est offerte pour remercier, très respectueusement, le R. P. Guillaume Charlebois, *O. M. I.*, provincial du Canada, d'avoir eu l'amabilité de nous envoyer un exemplaire de ce livre, — ainsi qu'une foule d'autres documents de tous genres, qui vont nous être très utiles pour la rédaction de plusieurs futurs articles, concernant la province du Canada, dans notre Revue de Famille, qu'il a d'ailleurs officiellement recommandée au zèle littéraire de ses Pères et Frères.